



Government Gazette Staatskoerant

REPUBLIC OF SOUTH AFRICA
REPUBLIEK VAN SUID-AFRIKA

Vol. 474

Pretoria, 10 December 2004
Desember

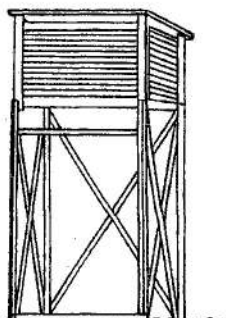
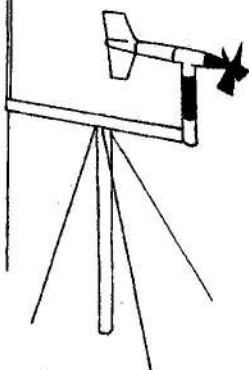
No. 27080



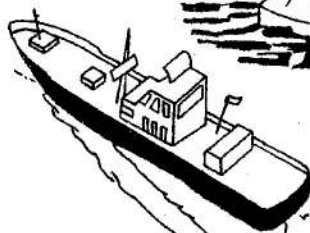
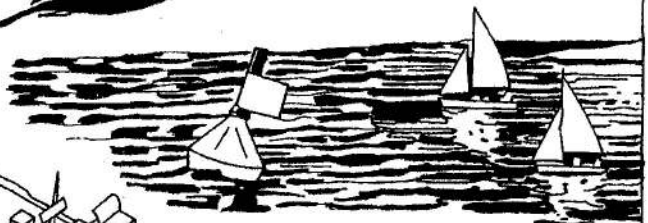
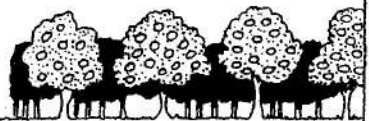
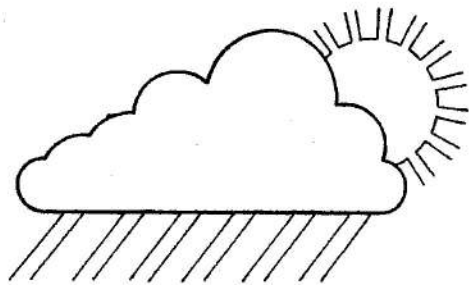
AIDS HELPLINE: 0800-0123-22 Prevention is the cure

Printed by and obtainable from the Government Printer, Bosman Street, Private Bag X85, Pretoria, 0001
Publications: Tel: (012) 334-4508, 334-4509, 334-4510
Advertisements: Tel: (012) 334-4673, 334-4674, 334-4504
Subscriptions: Tel: (012) 334-4735, 334-4736, 334-4737
Cape Town Branch: Tel: (021) 465-7531

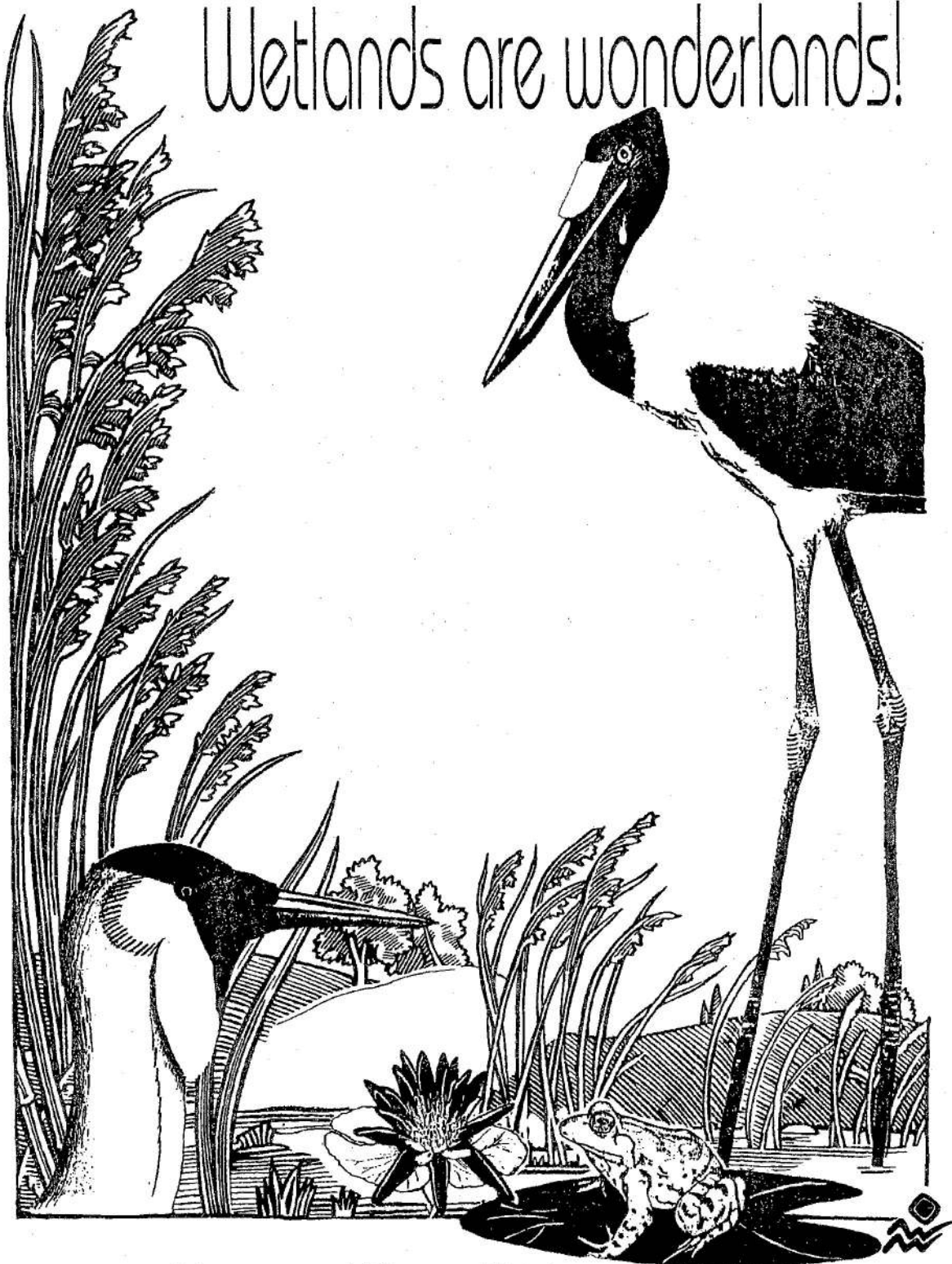
Gedruk deur en verkrygbaar by die Staatsdrukker, Bosmanstraat, Privaatsak X85, Pretoria, 0001
Publikasies: Tel: (012) 334-4508, 334-4509, 334-4510
Advertensies: Tel: (012) 334-4673, 334-4674, 334-4504
Subskripsies: Tel: (012) 334-4735, 334-4736, 334-4737
Kaapstad-tak: Tel: (021) 465-7531

SA WEATHER BUREAU SA WEERBURO

**W
E
A
T
H
E
R
·
S
E
R
V
I
C
E
S
·
W
E
E
R
D
I
E
N
S
T
E**



Wetlands are wonderlands!



Department of Environmental Affairs and Tourism

Dog ate your Gazette? ... read it online



www.SA Gazettes.co.za
.....

A new information Portal keeping you up to date with news, legislation, the Parliamentary programme and which is the largest pool of SA Gazette information available on the Web.

- Easily accessible through the www!
 - Government Gazettes - from January 1994
 - Compilations of all Indexes pertaining to the past week's Government Gazettes
 - All Provincial Gazettes - from September 1995
 - Parliamentary Bills - as of January 1999
- Available in full-text, with keyword searching
- Sabinet Online scans, formats, edits and organize information for you. Diagrams and forms included as images.
- No stacks of printed gazettes - all on computer. Think of the storage space you save.
- Offers Bill Tracker - complementing the SA Gazettes products.

For easy electronic access to full-text gazette info, subscribe to the SA Gazettes from Sabinet Online. Please visit us at www.sagazettes.co.za

Sabinet
 *Online*

Looking for out of print issues of Government and Provincial Gazettes

We can provide photocopies

Contact

The National Library of South Africa,
Pretoria Campus
PO Box 397
0001 PRETORIA

Physical address

C/o Andries and Vermeulen Streets
Entrance in Andries Street

Contact details

Tel: (012) 321-8931
Fax: (012) 325-5984
E-mail: infodesk@nlsa.ac.za

KITISO YA BOTO 128

MOLAO WA BOTO YA DIPUO TSOTLHE TSA AFORIKA BORWA, 1995

**TSHIKHINYO YA KOMITI YA PUO YA POROFENSE:
BOKONE BOPHIRIMA(K P BOB)**

PanSALB e tlhagisa gore batho ba ba latelang ba tshikhintswe le go tlhopiwa jaaka ditokololo tsa Komite ya Puo ya Porofense ya Bokone Bophirima go ya ka Karolo 8 (8)(a) ya Molao wa PanSALB wa 1995, le go ya ka Kitsiso ya Boto ya 120 ya 1997.

Maina a a tshikhintsweng a, a phasaladiwa fano go utlwa maikutlo a Setšhaba. Mongwe le mongwe mo Setšhabeng a ka nna a nna kgalhanong le go tshikhinngwa ga batho ba, ka go kwala. Ditshwaelo di ka dirwa go fitlha ka **31 Sedimonthole 2004**.

Leina	Puo e e emetsweng	Lephata mo go tsa puo
1. Moporof. WAM Carstens	Seburu	Motlhatlheledi
2. Moporof. JL van der Walt	Seesemane	Motlhatlheledi
3. Mme E Dikotla	Setswana	Morutabana
4. Rre L Fanie	Sethosa	Motlhatlheledi
5. Ngaka MM Letsie	Setswana	Motlhatlheledi
6. Ngaka W Langeveldt	Dipuo tsa Khoe le San	Mankge wa tsa Thuto
7. Ngaka JZO Machiu	Sesotho sa Leboa	Mankge wa tsa Thuto
8. Mme K Makgata	Puo ya Diatla	Motlhabolodi wa Puo ya Diatla
9. Rre MK Molebaloa	Setswana	Modiri ka puo
10. Mme N Ntuane	Setswana	Morutabana
11. Rre S Ntuli	Setebele	Morutabana
12. Rre MP Rakgokong	Setswana	Motlhatlheledi
13. Mme M Shantikumar	Dipuo tsa tlhago	Morutabana

Motlhankedi-Khuduthamaga-Mogolo
PanSALB
Private Bag x08
ARCADIA
0007

Nomoro ya mogala: (012) 341 9638
Nomoro ya fekese: (012) 341 5938
Poso-E: Israel@pansalb.org.za

RAADSKENNISGEWING 128 VAN 2004

WET OP DIE PAN-SUID AFRIKAANSE TAALRAAD, 1995

**AANWYSING VAN 'N PROVINSIALE TAALKOMITTEE:
NOORD WES PROVINSIALE TAALKOMITTEE
(NW PTK)**

PanSAT verklaar dat die volgende persone na behore genomineer en aangestel is as lede van die NW PTK. Dit is kragtens Artikel 8(8)(a) van die Wet op PanSAT, 1995 en in ooreenstemming met Raadskenningsgewing 120 van 1997.

Die nominasies word hiermee gepubliseer vir kommentaar. Enige lid van die publiek mag skiftelik beswaar aanteken teen die nominasie van hierdie persone. Kommentaar word gevra tot **31 Desember 2004**.

Naam	Taal verteenwoordig	Taalgebied
1. Prof. WAM Carstens	Afrikaans	Dosent
2. Prof. JL van der Walt	Engels	Dosent
3. Me E Dikotla	Tswana	Onderwyser
4. Mnr L Fanie	Xhosa	Dosent
5. Dr MM Letsie	Sotho	Dosent
6. Dr W Langeveldt	Koi-en-San tale	Opvoeder
7. Dr JZO Machiu	Noord Sotho	Opvoeder
8. Me K Makgata	S Afrikaanse Gebaretaal	Gebaretaal Ontwikkelaar
9. Mnr MK Molebaloa	Tswana	Taalpraktisyn
10. Me N Ntuane	Tswana	Onderwyser
11. Mnr S Ntuli	Ndebele	Onderwyser
12. Mnr MP Rakgokong	Tswana	Dosent
13. Me M Shantikumar	Erfenistale	Onderwyser

Die Hoof Uitvoerende Beampte
PanSAT
Privaat sak X08
ARCADIA
0007

Tel: (012) 341-9638
Faks: (012) 341 5938
E-pos: Israel@pansalb.org.za

BOARD NOTICE 128 OF 2004**PAN SOUTH AFRICAN LANGUAGE BOARD ACT, 1995****DESIGNATION OF A PROVINCIAL LANGUAGE COMMITTEE:
NORTH WEST PROVINCE (NW PLC)**

PanSALB declares that the following persons have been duly nominated and appointed as members of the reconstituted NW PLC. This is in terms of Section 8 (8) (a) of the PanSALB Act, 1995, and in accordance with Board Notice 120 of 1997.

These nominations are hereby published for public comments. Any member of the public may object in writing to the nomination of these persons. Comments are invited until **31 December 2004.**

Name	Language Represented	Language Sphere
1. Prof. WAM Carstens	Afrikaans	Lecturer
2. Prof. JL van der Walt	English	Lecturer
3. Ms E Dikotla	Setswana	Teacher
4. Mr L Fanie	IsiXhosa	Lecturer
5. Dr MM Letsie	Sesotho	Lecturer
6. Dr W Langeveldt	Khoe and San Languages	Educationist
7. Dr JZO Machiu	Sesotho sa Leboa	Educationist
8. Ms K Makgata	S A Sign Language	SA Sign Language Developer
9. Mr MK Molebaloa	Setswana	Language Practitioner
10. Ms N Ntuane	Setswana	Teacher
11. Mr S Ntuli	IsiNdebele	Teacher
12. Mr MP Rakgokong	Setswana	Lecturer
13. Ms M Shantikumar	Heritage Languages	Teacher

The Chief Executive Officer
PanSALB
Private Bag x08
ARCADIA
0007

Tel: (012) 341 9638
Fax: (012) 341 5938
E-mail: Israel@pansalb.org.za

RAADSKENNISGEWING 127 VAN 2004**SUID-AFRIKAANSE RAAD VIR MAATSKAPLIKE DIENSBEROEPE****WET OP MAATSKAPLIKE DIENSBEROEPE, 1978****KENNISGEWING INGEVOLGE REGULASIE 19(13) VAN DIE REGULASIES BETREFFENDE DIE VERKIESING EN AANSTELLING VAN LEDE VAN 'N BEROEPSRAAD: NAME VAN LEDE VAN DIE BEROEPSRAAD VIR KINDER EN JEUGSORG**

Ingevolge Regulasie 19(13) van die Regulasies betreffende die verkiesing en aanstelling van lede van 'n beroepsraad gepubliseer as Algemene Kennisgewing No. R.918 van 2003 in Staatskoerant 25109 van 27 June 2003, word hiermee bekend gemaak dat die volgende persone onderskeidelik verkies en aangestel is ingevolge Regulasie No.921 van 27 June 2003, om die lede van die Beroepsraad vir Kinder en Jeugsorg te vorm vanaf die datum van publikasie van hierdie kennisgewing:

Lede verkies op 28 November 2003:

ALLSOPP, Janet Merle
LODGE, Barrie James
MANYATI, Sbongile Cynthia
THERON, Ashley
THUMBADOO, Zenuella Sughantha
WINFIELD, Jacqueline Anne

Lede aangestel deur die Minister van Maatskaplike Ontwikkeling op 8 September 2004

FISHA, Senathi
MOTHAPO, MRM
NGHONYAMA, Donald
NKOSI, Bessie

J LOMBARD
Registrateur

BOARD NOTICE 127 OF 2004**SOUTH AFRICAN COUNCIL FOR SOCIAL SERVICE PROFESSIONS****SOCIAL SERVICE PROFESSIONS ACT, 1978****NOTICE IN TERMS OF REGULATION 19(13) OF THE REGULATIONS REGARDING THE ELECTION AND APPOINTMENT OF MEMBERS OF A PROFESSIONAL BOARD: NAMES OF MEMBERS OF THE PROFESSIONAL BOARD FOR CHILD AND YOUTH CARE**

In terms of Regulation 19(13) of the Regulations regarding the election and appointment of members of a professional board published as General Notice No. R.918 of 2003 in Government Gazette 25109 of 27 June 2003, notice is hereby given that the following persons were respectively elected and appointed in terms of Regulation No. R.921 of 27 June 2003 to constitute the members of the Professional Board for Child and Youth Care from the date of publication of this notice:

Members elected on 28 November 2003:

ALLSOPP, Janet Merle
LODGE, Barrie James
MANYATI, Sbongile Cynthia
THERON, Ashley
THUMBADOO, Zenuella Sugantha
WINFIELD, Jacqueline Anne

Members appointed by the Minister of Social Development on 8 September 2004

FISHA, Senathi
MOTHAPO, MRM
NGHONYAMA, Donald
NKOSI, Bessie

J LOMBARD
Registrar

RAADSKENNISGEWING 126 VAN 2004**SUID-AFRIKAANSE RAAD VIR MAATSKAPLIKE DIENSBEROEPE****WET OP MAATSKAPLIKE DIENSBEROEPE, 1978****KENNISGEWING INGEVOLGE REGULASIE 19(13) VAN DIE REGULASIES BETREFFENDE DIE VERKIESING EN AANSTELLING VAN LEDE VAN 'N BEROEPSRAAD: NAME VAN LEDE VAN DIE BEROEPSRAAD VIR MAATSKAPLIKE WERK**

Ingevolge Regulasie 19(13) van die Regulasies betreffende die verkiesing en aanstelling van lede van 'n beroepsraad gepubliseer as Algemene Kennisgewing No. R.918 van 2003 in Staatskoerant 25109 van 27 June 2003, word hiermee bekend gemaak dat die volgende persone onderskeidelik verkies, aangestel en afgevaardig is ingevolge Regulasie No.920 van 27 June 2003, om die lede van die Beroepsraad vir Maatskaplike Werk te vorm vanaf die datum van publikasie van hierdie kennisgewing:

Lede verkies op 28 November 2003:

DU PREEZ, Janet Angela
KEMP, Marieta Lamencia
LOMBARD, Antoinette
MAZIBUKO, Ntombifikile Margaret
MNAMATELI, Samuel Zwelaba
SEWPAUL, Vishanthie

Lede aangestel deur die Minister van Maatskaplike Ontwikkeling op 8 September 2004**Members appointed by the Minister of Social Development on 8 September 2004**

DAVIDS, Margot Ann
MAPOTSE, Kgabo Gabriel
MTETWA, Nomvula
YOKWANA, Nozuko

Lid deur die SA Raad vir Maatskaplike Diensberoepe afgevaardig op 30 November

SITHOLE, Sello Levy

J LOMBARD
Registrateur

BOARD NOTICES RAADSKENNISGEWINGS

BOARD NOTICE 126 OF 2004

SOUTH AFRICAN COUNCIL FOR SOCIAL SERVICE PROFESSIONS

SOCIAL SERVICE PROFESSIONS ACT, 1978

**NOTICE IN TERMS OF REGULATION 19(13) OF THE REGULATIONS
REGARDING THE ELECTION AND APPOINTMENT OF MEMBERS OF A
PROFESSIONAL BOARD: NAMES OF MEMBERS OF THE PROFESSIONAL
BOARD FOR SOCIAL WORK**

In terms of Regulation 19(13) of the Regulations regarding the election and appointment of members of a professional board published as General Notice No. R.918 of 2003 in Government Gazette 25109 of 27 June 2003, notice is hereby given that the following persons were respectively elected, appointed and designated in terms of Regulation No. R.920 of 27 June 2003 to constitute the members of the Professional Board for Social Work from the day of publication of this notice:

Members elected on 28 November 2003:

DU PREEZ, Janet Angela
KEMP, Marieta Lamencia
LOMBARD, Antoinette
MAZIBUKO, Ntombifikile Margaret
MNAMATELI, Samuel Zwelaba
SEWPAUL, Vishanthie

Members appointed by the Minister of Social Development on 8 September 2004

DAVIDS, Margot Ann
MAPOTSE, Kgabo Gabriel
MTETWA, Nomvula
YOKWANA, Nozuko

Member designated by the SA Council for Social Service Professions on 30 November 2004

SITHOLE, Sello Levy

J LOMBARD
Registrar

GENERAL NOTICE

NOTICE 2810 OF 2004



INDEPENDENT COMMUNICATIONS AUTHORITY OF SOUTH AFRICA

NOTICE OF PUBLIC HEARING TO BE HELD PURSUANT TO ICASA'S NOTICE IN TERMS OF SECTION 27 OF THE TELECOMMUNICATIONS ACT NO. 103 OF 1996 ("THE ACT") READ WITH SECTION 96 OF THE ACT INVITING REPRESENTATIONS WITH REGARD TO THE REVIEW OF TELKOM'S PRICE CONTROL.

The Independent Communications Authority of South Africa hereby gives notice that pursuant to the notice that contained its intention to invite written submissions on the review of Telkom's Price Control under section 27 read with section 96 (4), and section 45, of the Telecommunications Act No. 103 of 1996, as amended, published on 8 November 2004 under Government Gazette No. 26977, public hearings will be held on the following date and venue:

Date: Monday and Tuesday 13 and 14 December 2004
Time: Monday 14H00- 17H00 and Tuesday 09H00 – 16H00
Venue: ICASA
Block C – Presentation Room
Pinmill Farm
164 Katherine Street
Sandton, Gauteng

Public Hearing Schedule:

DATE	TIME	ORGANISATION
13 November 2004	14H00 – 15H00	Telkom
	15H00 – 15H45	Vodacom
	15H45 – 16H30	Sentech
		ADJOURN
14 November 2004	09H00 – 09H45	IS
	09H45 – 10H30	MTN
	10H30 – 10H45	TEA BREAK
	10H45 – 11H30	Freedom of Expression Institute
	11H30 – 12H45	MWeb
	12H45 – 13H45	LUNCH
	13H45 – 14H30	Cell C
	14H30 – 15H15	ISPA
	15H30	CLOSE

Panel: Councillor T Cohen (Chairperson)
 Councillor L Mtimde
 B Wigglesworth
 C Doyle
 R Achterberg
 K Boqwana
 L Kunene
 A Mukoma
 S Tsotetsi

Enquiries may be directed to:

The Project Manager
 Rossana Achterberg
 Email: rachterberg@icasa.org.za
 Tel: +27 11-321- 8473
 Fax: +27 11-321 8536

Private Bag X10002 or
 Sandton
 2146
 South Africa

Block A
 Pinmill Farm
 164 Katherine Street
 Sandton

MANDLA LANGA
CHAIRPERSON
ICASA